



**POWER
SYSTEMS**
**SYSTÈMES
DE PUISSANCE**

Laboratory:
WearCheck Canada Inc.
C8-1175 Appleby Line
Burlington, ON L7L 5H9
CANADA

Ship To:

Wajax / Ddace Power Systems
2997 Avenue Watt
Quebec City, QC G1X 3W1
CA



Carton Contents:



12 x Sample Bottles
12 x Sample Mailers
12 x Sample Information Forms (SIFs)
SIF# WA0020299 to WA0020310



▼ scan to track samples from this carton and/or to manage these sample kits



CARTON ID
217226

▼ keep for your records * THESE LABELS PEEL OFF * ▼ place on return shipping box



← scan to track carton/samples

Customer:

Shipped:



ID# 217226

ID# 217226



**POWER
SYSTEMS**
**SYSTÈMES
DE PUISSANCE**

numériser pour compléter *en ligne* ▶



WA0020299

Les trousseaux-échantillons postaux WA seront remplacés par des neuves si elles présentent des vices de fabrication, d'étiquetage ou d'emballage ou si nous ou une de nos compagnies associées l'égaré par négligence ou toute autre raison. WA n'est pas responsable du rendement ou des pannes futures de tout moeur, pièce d'équipement et matériel sur lequel un essai est fait ou un échantillon est prélevé. La Compagnie ne fait aucune garantie quant au rendement d'un tel moteur, pièces d'équipement ou matériel.

▼ apposer l'étiquette de la machine **ou** compléter ces informations

CLIENT: _____

ADRESSE: _____

VILLE: _____ PROV: _____

CODE POSTAL: _____ PHONE: _____

EMAIL/ATTN: _____

NUMERO DE SERIE: _____

MARQUE: _____ MODELE: _____

BON DE TRAVAIL: _____

MARQUE/TYPE D'HUILE: _____

DATE DE L'ECNHANTILLONAGE: AA / JJ / MM

UNITES DE TEMPS: Heures / Kms / Milles / Autre _____

AGE DE L'UNITE: _____

AGE DE L'HUILE: _____ VIDANGEE: OUI / NON

AGE DU FILTRE: _____ ENTRETIEN: OUI / NON

Commentaires:

Add Tests:

1000-052

▲ placez le formulaire rempli **dans le courrier** (ne pas coller)

▼ **garder** pour le suivi de cet échantillon

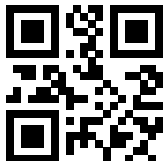
▼ coller sur la **bouteille**



◀ numériser pour suivre un échantillon

ID ou S/N:

Date de l'échantillonnage:



WA0020299

WA0020299



**POWER
SYSTEMS**
**SYSTÈMES
DE PUISSANCE**

numériser pour compléter *en ligne* ▶



WA0020300

Les trousseaux-échantillons postaux WA seront remplacés par des neuves si elles présentent des vices de fabrication, d'étiquetage ou d'emballage ou si nous ou une de nos compagnies associées l'égaré par négligence ou toute autre raison. WA n'est pas responsable du rendement ou des pannes futures de tout moeur, pièce d'équipement et matériel sur lequel un essai est fait ou un échantillon est prélevé. La Compagnie ne fait aucune garantie quant au rendement d'un tel moteur, pièces d'équipement ou matériel.

▼ apposer l'étiquette de la machine **ou** compléter ces informations

CLIENT: _____

ADRESSE: _____

VILLE: _____ PROV: _____

CODE POSTAL: _____ PHONE: _____

EMAIL/ATTN: _____

NUMERO DE SERIE: _____

MARQUE: _____ MODELE: _____

BON DE TRAVAIL: _____

MARQUE/TYPE D'HUILE: _____

DATE DE L'ECNHANTILLONAGE: AA / JJ / MM

UNITES DE TEMPS: Heures / Kms / Milles / Autre _____

AGE DE L'UNITE: _____

AGE DE L'HUILE: _____

VIDANGEE: OUI / NON

AGE DU FILTRE: _____

ENTRETIEN: OUI / NON

Commentaires:

Add Tests: _____ 1000-052

▲ placez le formulaire rempli **dans le courrier** (ne pas coller)

▼ **garder** pour le suivi de cet échantillon

▼ coller sur la **bouteille**



◀ numériser pour suivre un échantillon

ID ou S/N:

Date de l'échantillonnage:

WA0020300



WA0020300



**POWER
SYSTEMS**
**SYSTÈMES
DE PUISSANCE**

numériser pour compléter *en ligne* ▶



WA0020302

Les trousseaux-échantillons postaux WA seront remplacés par des neuves si elles présentent des vices de fabrication, d'étiquetage ou d'emballage ou si nous ou une de nos compagnies associées l'égaré par négligence ou toute autre raison. WA n'est pas responsable du rendement ou des pannes futures de tout moeur, pièce d'équipement et matériel sur lequel un essai est fait ou un échantillon est prélevé. La Compagnie ne fait aucune garantie quant au rendement d'un tel moteur, pièces d'équipement ou matériel.

▼ apposer l'étiquette de la machine **ou** compléter ces informations

CLIENT: _____

ADRESSE: _____

VILLE: _____ PROV: _____

CODE POSTAL: _____ PHONE: _____

EMAIL/ATTN: _____

NUMERO DE SERIE: _____

MARQUE: _____ MODELE: _____

BON DE TRAVAIL: _____

MARQUE/TYPE D'HUILE: _____

DATE DE L'ECNHANTILLONAGE: AA / JJ / MM

UNITES DE TEMPS: Heures / Kms / Milles / Autre _____

AGE DE L'UNITE: _____

AGE DE L'HUILE: _____

VIDANGEE: OUI / NON

AGE DU FILTRE: _____

ENTRETIEN: OUI / NON

Commentaires:

Add Tests: _____ 1000-052

▲ placez le formulaire rempli **dans le courrier** (ne pas coller)

▼ **garder** pour le suivi de cet échantillon

▼ coller sur la **bouteille**



◀ numériser pour suivre un échantillon

ID ou S/N:

Date de l'échantillonnage:

WA0020302



WA0020302



**POWER
SYSTEMS**
**SYSTÈMES
DE PUISSANCE**

numériser pour compléter *en ligne* ▶



WA0020304

Les trousseaux-échantillons postaux WA seront remplacés par des neuves si elles présentent des vices de fabrication, d'étiquetage ou d'emballage ou si nous ou une de nos compagnies associées l'égaré par négligence ou toute autre raison. WA n'est pas responsable du rendement ou des pannes futures de tout moeur, pièce d'équipement et matériel sur lequel un essai est fait ou un échantillon est prélevé. La Compagnie ne fait aucune garantie quant au rendement d'un tel moteur, pièces d'équipement ou matériel.

▼ apposer l'étiquette de la machine **ou** compléter ces informations

CLIENT: _____

ADRESSE: _____

VILLE: _____ PROV: _____

CODE POSTAL: _____ PHONE: _____

EMAIL/ATTN: _____

NUMERO DE SERIE: _____

MARQUE: _____ MODELE: _____

BON DE TRAVAIL: _____

MARQUE/TYPE D'HUILE: _____

DATE DE L'ECNHANTILLONAGE: AA / JJ / MM

UNITES DE TEMPS: Heures / Kms / Milles / Autre _____

AGE DE L'UNITE: _____

AGE DE L'HUILE: _____

VIDANGEE: OUI / NON

AGE DU FILTRE: _____

ENTRETIEN: OUI / NON

Commentaires:

Add Tests: _____ 1000-052

▲ placez le formulaire rempli **dans le courrier** (ne pas coller)

▼ **garder** pour le suivi de cet échantillon

▼ coller sur la **bouteille**



◀ numériser pour suivre un échantillon

ID ou S/N:

Date de l'échantillonnage:

WA0020304



WA0020304



**POWER
SYSTEMS**
**SYSTÈMES
DE PUISSANCE**

numériser pour compléter *en ligne* ▶



WA0020305

Les trousseaux-échantillons postaux WA seront remplacés par des neuves si elles présentent des vices de fabrication, d'étiquetage ou d'emballage ou si nous ou une de nos compagnies associées l'égaré par négligence ou toute autre raison. WA n'est pas responsable du rendement ou des pannes futures de tout moeur, pièce d'équipement et matériel sur lequel un essai est fait ou un échantillon est prélevé. La Compagnie ne fait aucune garantie quant au rendement d'un tel moteur, pièces d'équipement ou matériel.

▼ apposer l'étiquette de la machine **ou** compléter ces informations

CLIENT: _____

ADRESSE: _____

VILLE: _____ PROV: _____

CODE POSTAL: _____ PHONE: _____

EMAIL/ATTN: _____

NUMERO DE SERIE: _____

MARQUE: _____ MODELE: _____

BON DE TRAVAIL: _____

MARQUE/TYPE D'HUILE: _____

DATE DE L'ECNHANTILLONAGE: AA / JJ / MM

UNITES DE TEMPS: Heures / Kms / Milles / Autre _____

AGE DE L'UNITE: _____

AGE DE L'HUILE: _____

VIDANGEE: OUI / NON

AGE DU FILTRE: _____

ENTRETIEN: OUI / NON

Commentaires:

Add Tests: _____ 1000-052

▲ placez le formulaire rempli **dans le courrier** (ne pas coller)

▼ **garder** pour le suivi de cet échantillon

▼ coller sur la **bouteille**

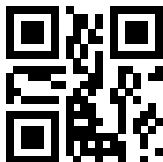


◀ numériser pour suivre un échantillon

ID ou S/N:

Date de l'échantillonnage:

WA0020305

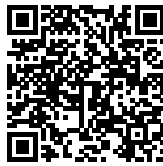


WA0020305



**POWER
SYSTEMS**
**SYSTÈMES
DE PUISSANCE**

numériser pour compléter *en ligne* ▶



WA0020307

Les trousseaux-échantillons postaux WA seront remplacés par des neuves si elles présentent des vices de fabrication, d'étiquetage ou d'emballage ou si nous ou une de nos compagnies associées l'égaré par négligence ou toute autre raison. WA n'est pas responsable du rendement ou des pannes futures de tout moeur, pièce d'équipement et matériel sur lequel un essai est fait ou un échantillon est prélevé. La Compagnie ne fait aucune garantie quant au rendement d'un tel moteur, pièces d'équipement ou matériel.

▼ apposer l'étiquette de la machine **ou** compléter ces informations

CLIENT: _____

ADRESSE: _____

VILLE: _____ PROV: _____

CODE POSTAL: _____ PHONE: _____

EMAIL/ATTN: _____

NUMERO DE SERIE: _____

MARQUE: _____ MODELE: _____

BON DE TRAVAIL: _____

MARQUE/TYPE D'HUILE: _____

DATE DE L'ECNHANTILLONAGE: AA / JJ / MM

UNITES DE TEMPS: Heures / Kms / Milles / Autre _____

AGE DE L'UNITE: _____

AGE DE L'HUILE: _____

VIDANGEE: OUI / NON

AGE DU FILTRE: _____

ENTRETIEN: OUI / NON

Commentaires:

Add Tests:

1000-052

▲ placez le formulaire rempli **dans le courrier** (ne pas coller)

▼ **garder** pour le suivi de cet échantillon

▼ coller sur la **bouteille**



◀ numériser pour suivre un échantillon

ID ou S/N:

Date de l'échantillonnage:

WA0020307



WA0020307



**POWER
SYSTEMS**
**SYSTÈMES
DE PUISSANCE**

numériser pour compléter *en ligne* ▶



WA0020309

Les trousseaux-échantillons postaux WA seront remplacés par des neuves si elles présentent des vices de fabrication, d'étiquetage ou d'emballage ou si nous ou une de nos compagnies associées l'égaré par négligence ou toute autre raison. WA n'est pas responsable du rendement ou des pannes futures de tout moeur, pièce d'équipement et matériel sur lequel un essai est fait ou un échantillon est prélevé. La Compagnie ne fait aucune garantie quant au rendement d'un tel moteur, pièces d'équipement ou matériel.

▼ apposer l'étiquette de la machine **ou** compléter ces informations

CLIENT: _____

ADRESSE: _____

VILLE: _____ PROV: _____

CODE POSTAL: _____ PHONE: _____

EMAIL/ATTN: _____

NUMERO DE SERIE: _____

MARQUE: _____ MODELE: _____

BON DE TRAVAIL: _____

MARQUE/TYPE D'HUILE: _____

DATE DE L'ECNHANTILLONAGE: AA / JJ / MM

UNITES DE TEMPS: Heures / Kms / Milles / Autre _____

AGE DE L'UNITE: _____

AGE DE L'HUILE: _____

VIDANGEE: OUI / NON

AGE DU FILTRE: _____

ENTRETIEN: OUI / NON

Commentaires:

Add Tests: _____ 1000-052

▲ placez le formulaire rempli **dans le courrier** (ne pas coller)

▼ **garder** pour le suivi de cet échantillon

▼ coller sur la **bouteille**

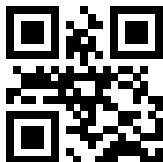


◀ numériser pour suivre un échantillon

ID ou S/N:

Date de l'échantillonnage:

WA0020309



WA0020309



**POWER
SYSTEMS**
**SYSTÈMES
DE PUISSANCE**

Laboratory:
WearCheck Canada Inc.
C8-1175 Appleby Line
Burlington, ON L7L 5H9
CANADA

Ship To:

Wajax / Ddace Power Systems
2997 Avenue Watt
Quebec City, QC G1X 3W1
CA



Carton Contents:



12 x Sample Bottles
12 x Sample Mailers
12 x Sample Information Forms (SIFs)
SIF# WA0020311 to WA0020322



▼ scan to track samples from this carton and/or to manage these sample kits



CARTON ID
217227

▼ keep for your records * THESE LABELS PEEL OFF * ▼ place on return shipping box



← scan to track carton/samples

Customer: _____
Shipped: _____
ID# 217227



ID# 217227



**POWER
SYSTEMS**
**SYSTÈMES
DE PUISSANCE**

numériser pour compléter *en ligne* ▶



WA0020311

Les trousseaux-échantillons postaux WA seront remplacés par des neuves si elles présentent des vices de fabrication, d'étiquetage ou d'emballage ou si nous ou une de nos compagnies associées l'égaré par négligence ou toute autre raison. WA n'est pas responsable du rendement ou des pannes futures de tout moeur, pièce d'équipement et matériel sur lequel un essai est fait ou un échantillon est prélevé. La Compagnie ne fait aucune garantie quant au rendement d'un tel moteur, pièces d'équipement ou matériel.

▼ apposer l'étiquette de la machine **ou** compléter ces informations

CLIENT: _____

ADRESSE: _____

VILLE: _____ PROV: _____

CODE POSTAL: _____ PHONE: _____

EMAIL/ATTN: _____

NUMERO DE SERIE: _____

MARQUE: _____ MODELE: _____

BON DE TRAVAIL: _____

MARQUE/TYPE D'HUILE: _____

DATE DE L'ECNHANTILLONAGE: AA / JJ / MM

UNITES DE TEMPS: Heures / Kms / Milles / Autre _____

AGE DE L'UNITE: _____

AGE DE L'HUILE: _____ VIDANGEE: OUI / NON

AGE DU FILTRE: _____ ENTRETIEN: OUI / NON

Commentaires:

Add Tests:

1000-052

▲ placez le formulaire rempli **dans le courrier** (ne pas coller)

▼ **garder** pour le suivi de cet échantillon

▼ coller sur la **bouteille**

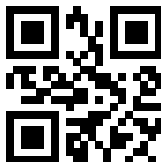


◀ numériser pour suivre un échantillon

ID ou S/N:

Date de l'échantillonnage:

WA0020311



WA0020311



**POWER
SYSTEMS**
**SYSTÈMES
DE PUISSANCE**

numériser pour compléter *en ligne* ▶



WA0020314

Les trousseaux-échantillons postaux WA seront remplacés par des neuves si elles présentent des vices de fabrication, d'étiquetage ou d'emballage ou si nous ou une de nos compagnies associées l'égaré par négligence ou toute autre raison. WA n'est pas responsable du rendement ou des pannes futures de tout moeur, pièce d'équipement et matériel sur lequel un essai est fait ou un échantillon est prélevé. La Compagnie ne fait aucune garantie quant au rendement d'un tel moteur, pièces d'équipement ou matériel.

▼ apposer l'étiquette de la machine **ou** compléter ces informations

CLIENT: _____

ADRESSE: _____

VILLE: _____ PROV: _____

CODE POSTAL: _____ PHONE: _____

EMAIL/ATTN: _____

NUMERO DE SERIE: _____

MARQUE: _____ MODELE: _____

BON DE TRAVAIL: _____

MARQUE/TYPE D'HUILE: _____

DATE DE L'ECNHANTILLONAGE: AA / JJ / MM

UNITES DE TEMPS: Heures / Kms / Milles / Autre _____

AGE DE L'UNITE: _____

AGE DE L'HUILE: _____

VIDANGEE: OUI / NON

AGE DU FILTRE: _____

ENTRETIEN: OUI / NON

Commentaires:

Add Tests:

1000-052

▲ placez le formulaire rempli **dans le courrier** (ne pas coller)

▼ **garder** pour le suivi de cet échantillon

▼ coller sur la **bouteille**

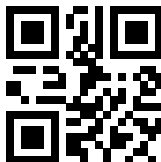


◀ numériser pour suivre un échantillon

ID ou S/N:

Date de l'échantillonnage:

WA0020314



WA0020314



**POWER
SYSTEMS**
**SYSTÈMES
DE PUISSANCE**

numériser pour compléter *en ligne* ▶



WA0020316

Les trousseaux-échantillons postaux WA seront remplacés par des neuves si elles présentent des vices de fabrication, d'étiquetage ou d'emballage ou si nous ou une de nos compagnies associées l'égaré par négligence ou toute autre raison. WA n'est pas responsable du rendement ou des pannes futures de tout moeur, pièce d'équipement et matériel sur lequel un essai est fait ou un échantillon est prélevé. La Compagnie ne fait aucune garantie quant au rendement d'un tel moteur, pièces d'équipement ou matériel.

▼ apposer l'étiquette de la machine **ou** compléter ces informations

CLIENT: _____

ADRESSE: _____

VILLE: _____ PROV: _____

CODE POSTAL: _____ PHONE: _____

EMAIL/ATTN: _____

NUMERO DE SERIE: _____

MARQUE: _____ MODELE: _____

BON DE TRAVAIL: _____

MARQUE/TYPE D'HUILE: _____

DATE DE L'ECNHANTILLONAGE: AA / JJ / MM

UNITES DE TEMPS: Heures / Kms / Milles / Autre _____

AGE DE L'UNITE: _____

AGE DE L'HUILE: _____

VIDANGEE: OUI / NON

AGE DU FILTRE: _____

ENTRETIEN: OUI / NON

Commentaires:

Add Tests:

1000-052

▲ placez le formulaire rempli **dans le courrier** (ne pas coller)

▼ **garder** pour le suivi de cet échantillon

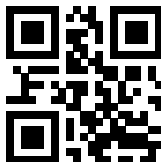
▼ coller sur la **bouteille**



◀ numériser pour suivre un échantillon

ID ou S/N:

Date de l'échantillonnage:



WA0020316

WA0020316



**POWER
SYSTEMS**
**SYSTÈMES
DE PUISSANCE**

numériser pour compléter *en ligne* ▶



WA0020317

Les trousseaux-échantillons postaux WA seront remplacés par des neuves si elles présentent des vices de fabrication, d'étiquetage ou d'emballage ou si nous ou une de nos compagnies associées l'égaré par négligence ou toute autre raison. WA n'est pas responsable du rendement ou des pannes futures de tout moeur, pièce d'équipement et matériel sur lequel un essai est fait ou un échantillon est prélevé. La Compagnie ne fait aucune garantie quant au rendement d'un tel moteur, pièces d'équipement ou matériel.

▼ apposer l'étiquette de la machine **ou** compléter ces informations

CLIENT: _____

ADRESSE: _____

VILLE: _____ PROV: _____

CODE POSTAL: _____ PHONE: _____

EMAIL/ATTN: _____

NUMERO DE SERIE: _____

MARQUE: _____ MODELE: _____

BON DE TRAVAIL: _____

MARQUE/TYPE D'HUILE: _____

DATE DE L'ECNHANTILLONAGE: AA / JJ / MM

UNITES DE TEMPS: Heures / Kms / Milles / Autre _____

AGE DE L'UNITE: _____

AGE DE L'HUILE: _____

VIDANGEE: OUI / NON

AGE DU FILTRE: _____

ENTRETIEN: OUI / NON

Commentaires:

Add Tests: _____ 1000-052

▲ placez le formulaire rempli **dans le courrier** (ne pas coller)

▼ **garder** pour le suivi de cet échantillon

▼ coller sur la **bouteille**



◀ numériser pour suivre un échantillon

ID ou S/N:

Date de l'échantillonnage:

WA0020317



WA0020317



**POWER
SYSTEMS**
**SYSTÈMES
DE PUISSANCE**

numériser pour compléter *en ligne* ▶



WA0020321

Les trousseaux-échantillons postaux WA seront remplacés par des neuves si elles présentent des vices de fabrication, d'étiquetage ou d'emballage ou si nous ou une de nos compagnies associées l'égarer par négligence ou toute autre raison. WA n'est pas responsable du rendement ou des pannes futures de tout moeur, pièce d'équipement et matériel sur lequel un essai est fait ou un échantillon est prélevé. La Compagnie ne fait aucune garantie quant au rendement d'un tel moteur, pièces d'équipement ou matériel.

▼ apposer l'étiquette de la machine **ou** compléter ces informations

CLIENT: _____

ADRESSE: _____

VILLE: _____ PROV: _____

CODE POSTAL: _____ PHONE: _____

EMAIL/ATTN: _____

NUMERO DE SERIE: _____

MARQUE: _____ MODELE: _____

BON DE TRAVAIL: _____

MARQUE/TYPE D'HUILE: _____

DATE DE L'ECNHANTILLONAGE: AA / JJ / MM

UNITES DE TEMPS: Heures / Kms / Milles / Autre _____

AGE DE L'UNITE: _____

AGE DE L'HUILE: _____

VIDANGEE: OUI / NON

AGE DU FILTRE: _____

ENTRETIEN: OUI / NON

Commentaires:

Add Tests:

1000-052

▲ placez le formulaire rempli **dans le courrier** (ne pas coller)

▼ **garder** pour le suivi de cet échantillon

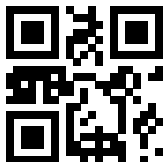
▼ coller sur la **bouteille**



◀ numériser pour suivre un échantillon

ID ou S/N:

Date de l'échantillonnage:



WA0020321

WA0020321

